

بيان في اعقاب الاحداث في المدن المختلطةגילוי דעת בעקבות האירועים בערים המעורבות

אנחנו קהילת בית ספר לשלום חברי צוות ובוגרי התוכנית בבית הספר לשלום בכפר וואחת אל סלאם נווה שלום, יהודים וערבים, עוקבים בשאט נפש אחרי המתרחש בערים המעורבות. הערים המעורבות הינן ביתם של הפלסטינים אזרחי ישראל, המהווים מיעוט לאומי וילידי, וגם של אזרחיהן היהודים.

نحن في مجتمع مدرسة السلام، أعضاء طاقم وخريجي برامج مدرسة السلام في قرية واحدة السلام - نافية شالوم، يهودًا وعربيًا، نتابع الأحداث الجارية في المدن المختلطة بغضب واثمناز. المدن المختلطة هي بيت الفلسطينيين مواطني إسرائيل، الذين يشكلون أقلية قومية وأصلانية، وهي كذلك بيت لمواطنيها اليهود.

نحن في مجتمع مدرسة السلام، من ناشطين وناشطات في المدن المختلطة، محامين ومحاميات مختصين في حقوق الإنسان، عاملين وعاملات في مجال الصحة النفسية، مربون ومربيات وخبراء وخبيرات جودة البيئة، صحفيون وصحفيات، مخطوط ومخططات مدن، وقادة سياسيين محليين، نعبر عن خوفنا وغضبنا من العنف المشتعل في المدن المختلطة والحيزات المشتركة، انو בקהילת בית הספר לשלום, פעילות/ים בערים המעורבות, עורכ/ות דין לזכויות אדם, אנשי בריאות הנפש, מחנכים ואנשי איכות הסביבה, עיתונאים, מתכנני ערים ומנהיגים מקומיים פוליטיים פוחדים וכועסים אל מול האלימות המשתוללת בערים המעורבות ובאיזורים המשותפים.

האלימות המתקיימת מצד פלסטינים ויהודים אינה סימטרית. היהודים נתמכים בידי אידיאולוגי הגזענות וממסד משתף פעולה שמטרתם לפגוע במרקם היחסים ובסיכוי לכינון חיים משותפים בין יהודים לפלסטינים, היא תוצאה של הסתה ועידוד לאלימות מצד הדרגים הבכירים ביותר. המשטרה, לא ממלאת תפקידה, דבר שמתבטא באי התערבות, או בהפעלת אלימות מיותרת, שתורמת לאווירה של טרור והפחדה ברחובות.

ليس عنف الفلسطينيين واليهود متماثلًا. يدعم اليهود بيديولوجية عنصرية ومؤسسية متعاونة يهدف إلى المس بالعلاقات المشتركة وإمكانية التعايش بين اليهود والفلسطينيين، هو نتيجة التحريض والتشجيع على استخدام العنف من جانب كبار السياسيين. تتقاعس الشرطة عن أداء دورها وإما أنها لا تتدخل، أو أنها تتبالغ في استخدام القوة والعنف، ما يساهم في خلق جو من الرعب والإرهاب في الشوارع.

من العوامل المؤثرة على الوضع الحالي هو إهمال الدولة المستمر وطويل الأمد لمعالجة جرائم العنف في المجتمع العربي، ما أدى إلى إضعاف القيادة الفلسطينية وتعزيز عناصر العنف والجريمة التي تشجع على استخدام العنف في هذا الوقت أيضًا. يعاني المجتمع الفلسطيني-الإسرائيلي، منذ قيام الدولة، من الإهمال والتمييز في العديد من المجالات مثل البنى التحتية والترقية والإسكان. يبدو هذا التمييز واضحًا جليًا في المدن المختلطة خاصة، ويبرز على خلفية تفضيل ومنح الميزات لسكان المدن اليهود. في حالة التمايز هذه، لا ندعو لوقف العنف فحسب، بل وللمساواة والعدالة وتصحيح المظالم أيضًا.

בין הגורמים המשפיעים על המצב הקיים הוא הזנחה של המדינה את הטיפול בפשיעה ובאלימות בחברה הערבית במשך שנים, דבר שהחליש את ההנהגה הפלסטינית וחיצק גורמים אלימים ועבריינים המעודדים את האלימות גם בעת הזו. האוכלוסיה הפלסטינית-ישראלית סובלת מאז קום מדינת ישראל מהזנחה ואפליה בתחומים רבים כגון תשתיות, חינוך ודויר. בערים המעורבות אפליה זו בולטת במיוחד ובאה על רקע יחס

מועדף לתושבי הערים היהודים. במצב זה של אי סימטריה, אנחנו קוראים לא רק לאי אלימות אלא גם לשוויון, צדק ותיקון של העוולות הללו.

גורם נוסף הוא ההתגרות והתוקפנות הצבאית כלפי הפלסטינים בירושלים במרחב העיר העתיקה ובשכונת שיח ג' ראח. העם הפלסטיני מנהל מאבק לאומי, ותוקפנות בירושלים, או בעזה תייצר הזדהות בקרב פלסטינים תוך ישראל, וכך גם ההיפך. באופן כללי האלימות המתפרצת כעת היא פרי מדיניות ממשלתית ארוכת שנים של "ניהול הסכסוך" והזנחת הנסיון להדברות והגעה לפתרון מוסכם של הסכסוך. המצב היום הינו תוצאה של קבורת תהליך השלום בין ישראל לפלסטין, המשך מדיניות ההתנחלות ושמירה אדוקה על עליונות יהודית בכל המרחב בכוח הזרוע, ובמקום להגיע להדברות ולהסכמי שלום עם הפלסטינים.

عامل آخر هو الاستفزاز والعدوان العسكري ضد الفلسطينيين في القدس في البلدة القديمة وفي حي الشيخ جراح. يخوض الشعب الفلسطيني نضالاً وطنياً، والعدوان في القدس أو غزة يثير بالضرورة تعاطف الفلسطينيين داخل إسرائيل، والعكس صحيح. العنف المستشري الآن هو نتاج سياسة "إدارة النزاع" التي تتبعها الحكومة منذ زمن، وإهمال محاولة الحوار والتوصل إلى حل متفق عليه للصراع. الوضع اليوم هو نتيجة دفن عملية السلام بين إسرائيل وفلسطين، استمرار سياسة الاستيطان والحفاظ بغيره على فوقية اليهود في جميع أنحاء المنطقة بالقوة بدلاً من التوصل إلى الحوار وعقد اتفاقات سلام مع الفلسطينيين.

אפילו תוך כדי גלי האלימות, פוליטיקאים ואנשי תקשורת שוללים את הזהות הפלסטינית וגורמים לדהומניזציה שלהם עד כדי התרת דם. אנו עדים ליחס מוטה בכלי התקשורת, ייצוג חסר לקולות שונים ולעמדות הדוגלות בשוויון, המשותפות ליהודים ולפלסטינים. ניתנת במה לאמירות התומכות בהאשמת הקורבן ובכך ניתנת לגיטימציה לחוסר אכיפת חוק באופן שוויוני ואי לקיחת אחריות של הממשלה. הקול שלנו, הדוגל בחברה שוויונית ובחיים משותפים, מושתק.

حتى في خضم موجات العنف، ينكر الإعلام والسياسيون الهوية الفلسطينية ويتسببون في تجريد الفلسطينيين من إنسانيتهم حتى إهدار دمهم. نحن شاهدون على موقف متحيز في وسائل الإعلام، ونقص في تمثيل الأصوات والمواقف المختلفة التي تدعو إلى المساواة المشتركة بين اليهود والفلسطينيين. تشجع وسائل الإعلام إلقاء اللوم على الضحية وشرعة عدم إنفاذ الحكومة للقانون بمساواة وعدم تحملها للمسؤولية، بينما يسكت صوتنا الذي يدعو إلى المساواة والحياة المشتركة.

בנוסף, שימוש בפרקטיקות כוחניות של משטר צבאי, גם בערים מעורבות בישראל, תוך עידוד קיצוניים מההתנחלויות להגיע כדי להצית את השטח בתוך מדינת ישראל. התפרצות זו היא אינטרס של ממשלת ישראל והעומד בראשה, המנסה להישאר בשלטון ומשתמש בה כמניפולציה פוליטית.

هذا بالإضافة إلى استخدام ممارسات النظام العسكري القمعية في المدن المختلطة أيضاً وتشجيع المستوطنين المتطرفين على القدوم لإشعال المنطقة داخل إسرائيل. هذا الاشتعال يعود لمصلحة الحكومة الإسرائيلية وقائدها الذي يستخدمه للتلاعب السياسي محاولاً البقاء في السلطة.

יؤمن חריגו מדרסה السلام أن الطريقة الوحيدة لتحقيق المساواة والعيش بكرامة وسلام هي الحوار مع الفلسطينيين، المواطنين الإسرائيليين والفلسطينيين من فلسطين، والاعتراف بحقوقهم الوطنية المتساوية.

בוגרי ביה"ס לשלום מאמינים שהדרך היחידה להגיע לשוויון, חיים בכבוד ושלום היא מתוך הידברות עם הפלסטינים, אזרחי ישראל והפלסטינים מפלסטין תוך הכרה בזכויותיהם הלאומיות השוות

לעוד פרטים אפשר ליצור קשר עם: iaqbaria@gmail.com למزيد من التفاصيل يمكنك التواصل مع:

إبراهيم إغبارية - إغبارية - iaqbaria@gmail.com

ד"ר רועי זילברברג - ד. רועי זילברברג - roi@nswas.info